

JÓESTÉT!

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
CALEA REGELE FERDINAND 64--66
TELEFON : 20--61

MINDEN ESTE MEGJELENŐ
FÜGGETLEN NAPILAP
Felelős szerkesztő: MAYER ANTAL

CLUJ, 1938. VII. ÉVFOLYAM
MÁJUS 16.
126. SZÁM

Hétfő

A duce mondotta Genovában:

A Róma-Berlin tengely szilárd és fontos tényezője a világnak

London és Páris komolyan figyelmeztették Bragát, hogy a szudéta-németekkel együtt a magyar és lengyel kisebbségek ügyét is meg kell oldani - Bemutakozott a törvényhozásban az új magyar kormány - Heves légi harcok Spanyolországban és Sávoleketen - Örült férfi zavarta meg a Népszövetség tanácskozásait

(GENOVA.) (Reuter.) Háromszázötven ezer ember előtt tartotta meg Mussolini világszerte óriási érdeklődéssel várt beszédét, amelyet 14 állam rádióleadói is közvetítettek. Genova ez alkalomra ünnepi díszbe öltött. Az üzleteket, hivatalokat, iskolákat bezárták, a házakat felfalozták és virágokkal díszítették. Amikor a Duce Ciano gróf külügyminiszter, Alfieri propagandaügyi miniszter és Starace pártfőtitkárral a Conte di Cavour csatahajón, amelyhez háromszáz további hajó alkotott dísz kíséretet, a genovai öbölbe befutott, mindennél megszólalt a szirénák és dörgőni kezdtek a nehéz tarackok. A délután 11 órakor megkezdett nagygyűlésen, Starace főtitkár szólalt fel elsőnek:

Genovai feketeingesek! — mondotta, — üdvözlöjétek a Ducet, az olasz gyarmathatalom megalkotóját.

Ezután Mussolini tartotta meg beszédét, melyben kivonatossan a következőket mondotta:

Genovai feketeingesek! Nagyon örülök, hogy viszontláthatom e várost és hogy beszélhetek a hősök diadalmezei alatt. Nem leszek meglepve, hogy ez alkalommal külpolitikai kérdésekkel is foglalkozom. Ez év márciusában a békét komoly veszedelem fenyegette. Valóban háborús veszély volt ez, mert az antisziszta államokban tüntettek a beavatkozás mellett és azt szerették volna, ha a diktatórikus államok között tört volna ki, 1934 és 36 között sok víz folyt le a Themzén, a Szaján, a Spreen és a Dunán. Ezalatt súlyos szankciók terhe alatt nyögtünk, de ez megszerezte tisztátartásunkat. Mindaz, amit Strežának neveztek, elvonult szemünk előtt, de mi nem voltunk hajlandók ez év márciusában bárki kedvéért is mozgósítani. A fasiszta államok nem vállalkozhattak a Habsburgok és a Metternichnek szerepére, csak azért, hogy megakadályozzák két nép egyesülését és így történt, hogy az olasz és a német világok találkoztak. Ma már határosak is és ezt mi örömmel vesszük tudomásul. Ebben a tudatban és meggyőződésben fogadtuk a Harmadik Birodalom fejét, Hitler vezérkancellárt. Biztosíthatom a világot, hogy az ünnepség és az elhangzott beszéd nagyban komolyak voltak. A tengely szilárd és fontos tényezője lesz a világnak. Ugyanakkor azonban nem akadályozza meg a más nemzetekkel megegyezést. Így jött létre a jugoszláv-olasz paktum, amely békét teremtett az Adria két partján és legutóbb a brit-olasz egyezmény is. Szent meggyőződésem, hogy azoknak az ellentéteknek, amelyek a világokat és a nemzeteket szétválasztják, legtöbbje a nemismerésen alapszik. Legjobb ideje, hogy az embe-

rek megismerjék Itáliát és az új olasz impériumot Chamberlain miniszterelnök kísérletet tett arra, hogy megismerje a feketeingeseket és így létrejött ez az egyezmény, amelynek komolyságában, mert mi el vagyunk szánva a betartására és Anglia részéről sem feltételezhető más, kételkedni nem lehet. Ezért történelmi hordereje van. A francia-kérdésben már körültekintéssel kell szólnom, mert nem tudjuk, sikerül-e fog-e. A spanyol-kérdésben ugyan is ellenlábasok vagyunk. Páris Barcelonát szeretné, mi Franco győzelmét kívánjuk és akarjuk. Közben idehaza folytatjuk az építő munkát és folytatjuk a harcot önállóságunk érdekében. Mi békét akarunk és ezt akarja Németország is. A békét azonban fegyverrel kell biztosítani, különösen akkor, ha tengerentúlról olyan beszéd hangzik el, mint aminőt hallottunk. Ha a demokrata államok harcot akarnak, akkor a totális államok egy tömbbe tömörülve fognak előre haladni!

Az Imrédy kormány bemutatkozása a magyar parlamentben

(BUDAPEST.) (Reuter.) Az újonnan kinevezett Imrédy-kormány tegnap mutatkozott be a magyar parlamentben, amelynek ülése alatt a miniszterelnök megtartotta nagy érdeklődéssel várt programbeszédét is. Ezt a beszédet megismételte a magyar rádióleadón keresztül is, amikor is nagy vonatkozásokban a következőket mondotta:

Magyar testvéreim! A Kormányzó Ur Öfömlétsége bizalmából ma elfoglaltam a miniszterelnöki széket. Az alkotmány-törvény értelmében még ma vállaltam kormányom programját is, melyet most megismételek, mert szükségesnek tartom, hogy ezután is közvetlen érintkezésbe kerüljek a nemzettel. Előre is kijelentem, hogy csak őrségváltás volt a magyar kormányban, mert a politikai felfogás nem változott. A program a régi és áll az elsősorban a Győrben említettek. Had sereg fejlesztésünk szükséges és ezt meg is tesszük. Örökségül maradt ránk a sajtórendezés és a társadalmi kiegyensúlyozás terve, amit minden erőnkkel kerestül is viszunk. Ezzel azonban nem merül ki a program. Irányunk: határozott, keresztény és jobboldali. Legfontosabb feladatunknak tartjuk az új eszméket a magyar néplelekhez alkalmazva javunkra fordítani. A magyar nép mindig szabadságszerető volt, de az egyéni szabadságot alá kell rendelnünk a közös célnak. Tisztesség, becsület és virtus jellemezték a magyart. Ezt a tisztességet át kell vigyük a programba. Kiépítjük a kamarai kép-

rülve fognak előre haladni!

Mussolini beszédét a brit, német, francia és olasz esti lapok teljes egészében közlik, anélkül, hogy különösebb reflexiókat fűznének hozzá. Az már megállapítható, hogy a Duce szavai Londonban nagy meglepetést váltottak ki. Az Evening News csak azt nehezményezi, hogy Mussolini gondosan kikerülte a közép-európai vonatkozásokat, de ez talán a jelenlegi feszültségben érdem is lehet. Párisban vegyes hatást keltett a beszéd. Jobboldali körökben hangsúlyozzák, hogy a Duce tiszta börtöntöltő a pohárba, mert a francia-olasz megegyezés feltétlenül a spanyol probléma likvidációját írta elő. A baloldali sajtó viszont támadja Mussolinist. Berlinben és Rómában egyaránt rendkívüli örömet keltett a beszéd. A Nachtausgabe megjegyzi, hogy Mussolini most hitet tett az olasz-német egység mellett, amelyet megbontani semmivel sem lehet.

A külpolitikai irány jobboldali és a német-olasz barátságon alapszik. Célunk az igazságon alapuló béke megszilárdítása és sérelmeink orvosoltatása. Kánya Kálmán miniszter ur ezért változatlanul a külügyi tárca birtokosa maradt.

Spaak dezinált belga miniszterelnök tárgyalásai

(BRÜSSZEL.) (Reuter.) Amint várni lehetett, Spaak volt külügyminiszter kapott megbízást kormányalakításra és ennek értelmében meg is kezdte tárgyalásait, amelyek eddig azonban nem jártak sikerrel. Politikai körökben attól tartanak, hogy megismétlődik a legutóbbi 70 napos krízis, amely az országra nézve, a jelenlegi gazdasági nehézségek között, rendkívül káros lehet.

A Labour-Party intéző-bizottsága visszautasította a „népfronti kormány” megalakításának tervét

(LONDON.) (Reuter.) A brit munkáspárt intézőbizottsága tegnapi ülésén Attlee őrnagy javaslatára visszautasította a „népfronti kormány” megalakítását célzó tervet. A határozat indoklásában kimondja, hogy a Labour-Party már eddig is többször kifejezésre juttatta azt, hogy nem hajlandó együttműködni a kommunistákkal. A határozat Anglia szerte nagy meglepetést keltett.

Jouhaux a szakszervezeti program keresztülvitelét követeli

(PÁRIS.) (Reuter.) A francia szakszervezeti tanács főtitkára nagy beszédet tartott, amelyben követeli a szakszervezeti program teljes keresztülvitelét. A szakszervezetek, — mondotta, — éppen elég időt adtak a kormánynak ahhoz, hogy zavartalanul dolgozzék a kibontakozáson. A türelmi idő azonban lejárt és Daladier ne ringassa magát olyan illúziókban, hogy népfrenti kormányt tarthat fenn, népfrentellenes magatartással. A szakszervezeti tanács tiltakozik a frank leértékelése ellen is, amely, ha kellő reparáció nem történik, alapjában ingatja meg az összes kollektív megállapodásokat és újabb szükségzerű sztrájkmozgalmakhoz vezet. A kormány külpolitikailag is súlyosan vétett a népfrenti gondolat ellen. Genfben azzal, hogy Etiópia annexiójának elismerését szorgalmazta, megtagadta a kollektív biztonság elvét és azzal, hogy most Itáliával kétoldali megállapodást köt, a jövőre nézve súlyos következményekkel járó precedenst teremtett.

Csile ki akar lépni a Népszövetségből

(GENF.) A Népszövetség ülészakán Csile képviselője tudvalevően javaslatot terjesztett elő, amelyben a Népszövetség reformját sürgette, illetve az egyetemes biztonság érdekében azt javasolta, hogy a Népszövetség reformjával vonják bele az intézménybe a világ összes jelentősebb államait, köztük azokat is, amelyek a Népszövetséget otthagyták. Csile javaslatát nem talált támogatásán kedvező fogadtatásra, amit a megbízott kormányának jelentett és utasításokat kért további teendőire nézve. Ugy hírlik, hogy Csile kormánya e magatartás miatt ki akar lépni a Népszövetségből és képviselőjét megbízta, hogy az idevonatkozó bejelentést a szokásos kettőévi határidőre szóló bejelentéssel tegye meg a tanács előtt.

Tovább folyik a szovjet-csapatszállítás Vladivosztok felé

(RIGA.) (Reuter.) Jól értesült rigai politikai körök közlik, hogy a szovjet-csapatszállítások Vladivosztok felé szünet nélkül tartanak. Ugyancsak Rigából jelentik, hogy Blücher marsall vladivosztoki székhelyét Chabarovszkba helyezte át és onnan irányítja a mandzsutikoi mesterséges határincidenseket, amelyeknek célja a japán kormányzat állandó nyugtalanítása.

Japán békefeltételei

(TOKIO.) (Reuter.) Hirota külügyminiszter a Newyork Herald munkatársával a következő békefeltételeket közölte:

1. A Csang-Kai-Sek kormány lemondása. 2. A pekingi és nankingi japánbarát kormányok egyesítése. 3. A kínai fegyveres ellenállás azonnali bevétele. 4. Japán részére gazdasági felügyelet. 5. Felügyelet a kínai hadsereg felett. 6. Új pénznem megállapítása, mely megoldja a fizetési nehézségeket.

Ezek ellenében Japán lemond minden területi hódításról és igényéről, visszahelyezi állásait a japánbarát kínai hivatalnokokat és lemond anyagi kártérítési követeléseiről. Visszavonja továbbá csapatai nagy részét és csak anynyi embert tart Kína földjén, amennyire az átalakulásalatti rend biztosítására szükség van.

Japán légi támadások

(SANGHAI.) Tegnap 70 japán repülő gép nagyarányú légi támadást intézett Suceu városa ellen. A japán repülőerősen bombázták a város katonai épületeit, amelyekben nagy károkat okoztak és a légi támadás sok emberáldozatot is követelt. Ugyanakkor egy másik japán repülőraj a lunghai vasutvonalat támadta meg. Cuaite és Caifeng között. A kínaiak légharító ütegei azonnal akcióba léptek és sikerült is ezt az utóbbi támadást megújítani. A mindenfelől megindult japán támadásokkal szemben a kínaiak ismét szokott módszerüket alkalmazzák. Hadseregeiket sok kisebb csapatokra bontják széjjel, amelyek külön-külön ellentámadásokat kezdenek és ezáltal a japán haderőket ugyancsak megosztásra kényszerítik, hogy sehol se érhessek kellemetlen meglepetések oldalról, vagy hátbatámadások révén, mert a múltban ilyen módon a japán hadsereg már sokszor igen érzékeny veszteségeket szenvedett emberanyagban és hadiszerekben egyaránt.

Anglia csak úgy közvetít a harcoló spanyol felek között, ha mindkét részről felkérjük rá

(LONDON.) (Reuter.) Chamberlain miniszterelnök a péntek esti alsóházi ülésen egy interpellációra kijelentette, hogy csak úgy hajlandó a két harcoló fél között közvetíteni, ha erre mindkét részről felkérjük. Ez esetben, — mondotta, — a brit kormány fáradságot nem kímélve rendelkezésére áll a béke gondolatának és mindent elkövet, hogy a mélyen elszomorító állapotok végre megszűnjenek. Spanyolország népének rossz sorsa minden embert szánalommal tölt el és ezért éppen ideje lenne, hogy annak vége szakadjon.

Henlein tárgyalásai

(LONDON.) Henlein, a csehszlovákiai szudéta-németek vezére, tovább folytatja londoni tárgyalásait. Tegnap ismét több fontos angol politikai személyiséggel tanácskozott. Mint külön érdekességet említik meg, hogy Henlein többek között találkozott a londoni csehszlovák követtel is és azzal ugyan csak megbeszélést folytatott.

(LONDON.) A Daily Telegraph szerint az angol és francia kormányok nyomtatékosan figyelmeztették a prágai kormányt, hogy a szudéta-németekkel együtt a többi kisebbségek, elsősorban a magyarok és a lengyelek kisebbségi követeléseit is komoly formában meg kell oldani. Másrészt Magyarország és Lengyelország részéről további csehszlovák-ellenes propagandával kell számolni. Ugyanakkor a Paris Soir azt írja, hogy Henlein Londonba való érkezése előtt Berchtesgadenben kihallgatáson jelent meg Hitler kancellár előtt

és behatóan megbeszélték a londoni tanácskozások ügyét. Henlein ekkor, a lap szerint, utasításokat is kapott a vezérkancellártól a további tárgyalásokra nézve. A lap végül megjegyzi, hogy nagy jelentőséget kell tulajdonítani annak a ténynek, hogy Henlein Londonban Masaryk ottani követtel is tárgyalt.

Darányi külföldi utra indul

(BUDAPEST.) Lapjelentések szerint Darányi Kálmán lemondott miniszterelnök egyidőre visszavonul a politikai élettől. A volt miniszterelnök pihenő szabadságra megy és ennek során hosszabb külföldi körutra fog menni.

Vizsgálóbírói tárgyalást tartottak a súlyosan megtevérdi Ursus-sörgyári alkalmazottak ügyében

(CLUJ.) A helyi ügyészség harmadik kabinetje tegnap tartotta meg a vizsgálóbírói tárgyalást Lapka Henrik Ursus sörgyári alkalmazott és társai ügyében. Lapka raktárnoki minőségben volt alkalmazva és a könyvek és bonok meghamisításával több mint 7000 üveg sörrel károsította meg a gyárat. A feljelentés szerint az első vádlott: Lapka Henrik, a sikkasztott árut Vámos János, Kövér József, Nagy János és Teszler Jakab elosztókön keresztül helyezte el. A gyár kára

meghaladja a 100 ezer lejt.

A tárgyaláson dr. Breban Emil vizsgálóbíró elnökölt, aki ismertette a vizsgálat eredményeit. Ezután dr. Pop Maxim ügyész okmányhamisítás és sikkasztás, illetve bűnrészesség címén, vádemelést javasolt. Dr. Spornic Titu ügyvéd a sörgyár képviselőjében szólalt fel, majd dr. Moldovan Valér dr. védő beszéde után a vizsgálóbíró a vádemelés kérdésében való döntést későbbi időpontra halasztotta.

Bérmozgalmak városunkban

(CLUJ.) A Junász-féle Vasöntőde és Gépgyár Rt. munkásainak bérmozgalmak ügyében, a jelekből ítélve, kedden döntő fordulatra van kilátás. Chirila Joan munkaügyi vezérfelügyelő a gyárigazgatóság képviselőjét, valamint a munkások bizalmi férfait magához kérte keddre. Valószínű, hogy ez alkalommal a vezérfelügyelő a kormánytól kapott utasítás alapján újra megkísérli a közvetítést a sztrájkoló munkások és a gyárigazgatóság között. Megegyezésre azonban nem tulsok a kilátás, mert a munkásság ragaszkodik jogaihoz, viszont a gyárigazgatóság az órabérek

eltörlését és az akkordrendszer életbe léptetését szolgálja.

Ugyanakkor jelentik, hogy a helybeli Lakatgyár Rt. munkásainak kollektív szerződése ma lejárt. A szerződés meghosszabbítására a munkásság képviselőjében Pálffy Tibor szaktanácsi főtitkár tárgyalásokat folytatott a gyár igazgatóságával. A tárgyalások eredményeként a gyárigazgatóság egy évvel meghosszabbította a kollektív szerződés érvényét és kötelezettséget vállalt arra, hogy még munkahiány sem miatt sem bocsátja el munkásait.

A nyitott ablakon keresztül kifosztották egy cluji borbélymester lakását

(CLUJ.) Vakmerő betörés történt ma az éjszakai órákban a Bratianu ucca 45. számú házban. Hermann Ferenc borbélymester lakásáról eltávozva az ablakot nyitva hagyta. A szemfüles betörő ezt a kedvező alkalmat felhasználta és az ablakon át behatolt a lakásba, ahol mintegy 7000 lej értékű különféle tárgyakat összecsomagolt és magával vitt.

Ugyanakkor pedig ellopta a szekrényből a borbélymester keservesen összegyűjtött 7600 lejnyi készpénzt is. Hermann Ferenc hazatérve fedezte fel a lopást és azonnal rémülten rohant a központi rendőrségre, ahol az ügyeletes tisztnél bejelentette a lopási esetet. A nyomozás azonnal megindult.

— Emlékműveket állítanak Gogának Clujon és Bucurestiben. Bucurestiből jelentik: A most meghalt Goga Octavian volt miniszterelnök barátai és tisztelői mozgalmat kezdeményeztek, hogy a nagy halottnak emlékműveket létesítsenek Clujon és Bucurestiben. Azok az intézmények, amelyeknek keretében Goga tevékenységet fejtett ki, szintén hozzájárulnak az akcióhoz, de nyilvános gyűjtést nem rendeznek. Az emlékműveket valamelyik híres román vagy olasz szobrászművésszel fogják elkészíttetni.

— Súlyos kerékpárszerencsétlenség a someseni fürdőn. A szombat délutáni órákban súlyos természetű szerencsétlenség történt a someseni fürdőn. Dorconyi Stefan 25 éves fiatalember, aki a Ciocarlie ucca 40. szám alatt lakik, kerékpározás közben biciklijéről leesett és pedig olyan szerencsétlenül, hogy orrát és arcát erősen összezuza, de más természetű komoly sérüléseket is szenvedett. A kihívott mentők súlyos állapotban szállították a cluji sebészeti klinikára. A szerencsétlenség ügyében a vizsgálat megindult.

Phöbus—Budai „11” 5:0 (3:0). Budapest szombat délután játszották le a Phöbus és a Budai „11” bajnoki mérkőzést, amelyet a Phöbus mindvégig nagy fölényrel 5:0 (3:0) arányban nyert meg.

Örült a Népszövetség ülésén

(GENE.) A Népszövetség tegnap délutáni tanácskozásait kinos incidens zavarta meg. Közvetlenül a tanácskozások megkezdése előtt az erkélyről a hallgatóság közül egy gyanús viselkedésű férfi röpiratokat kezdett ledobálni a terembe és közben ezt kiáltozta: Éljen a béke, éljen az európai egyesült államok szövetsége! A teremőrök lefogták és ki vezették, majd később megállapították, hogy az illető örült. Az incidens elsimítása után a spanyol kérdéssel és Svájc semlegességének ügyéről a tanácskozásokat tovább folytatták.

— Befejeződött a vizsgálat az IOV vasuti igazolványok hamisítása ügyében. Az IOV vasuti igazolványok hamisítása ügyében, amelynek vádlottjai dr. Juga Jusztin ügyvéd, Herman Náthán és Blütner Izsák, a vizsgálat befejeződött. Mindhárman nemrégiben szabadultak ki a vizsgálati fogságból, ahol egy hónapot töltöttek. Dr. Danicel Grigore vizsgálóbíró az ügyészség második kabinetjének vezetője, a napokban már ki is tüzi a vizsgálóbírói tárgyalás időpontját.

— Az UGIR interveniált az 1000 lejes adómentesség kiterjesztéséért. Ismeretes, hogy a munkabérek utáni adónál az új rendszer szerint az 1000 lejes adómentes havi fix összeg levonása minden kézmunkást megillet, érte ezek alatt az ipari üzemekben dolgozó munkásokat, de csak ha havi keresetük nem haladja meg a 3000 lejt, míg a havi 20 napon felüli kereset adómentes levonása csak az órabér, napi-bér, vagy akkord bér mellett dolgozókat illeti meg. Az UGIR most interveniált a pénzügyminisztériumnál, hogy a havi 20 napon felüli kereset adómentes levonását minden üzemben dolgozó munkás számára engedélyezze a kormány, tekintet nélkül arra, hogy heti, vagy havibér mellett dolgoznak.

— Ötszázalékos kedvezmény az előzetes adófizetőknek. A pénzügyminiszter körrendeletben figyelmeztette az összes pénzügyigazgatóságokat, hogy mindazoknál az adófizetőknel, akik előzetesen az esedékesség előtt rendezik adójukat, az ötszázalékos kedvezményt feltétlenül alkalmazzák.

— Kibővítik az otopenii repülőteret. Bucurestiből jelentik: A kormány elhatározta, hogy az otopenii repülőteret kibővíti. Ebből a célból 50 hektár területet már ki is sajátítottak.

— Mikor fizetendő a kamatadó? Az egyenes adótörvény értelmében tőkekamatadó fizetendő mindazon üzleti vagy magánjellegű kölcsönök után, melyekért az adós kamatot térít. Olvan esetben, ahol a kamattérítés nem történik meg, illetve a kincstár által nem állapítható meg, a feltételes kamat (6—7 százalék) után rovándó le a tőkekamatadó. Különleges elbírálás alá esnek a külföldi hitelezőknek beföldi adósaikkal szemben fennálló követelése. Az adótörvény új értelmezése szerint nemcsak a készpénzkölcsönök, hanem az áruhitel után is fizetendő a kamatadó, amennyiben az igénybevett áruhitel tartama a kilenc hónapot meghaladja.

— Megrendszabályozzák a házaló szőnyegkereskedelmet. A bucurestii iparkamara az érdekelt fővárosi kereskedők panaszára interveniált a fővárosi primarian, amely elrendelte az uccai és házaló szőnyegkereskedelem betiltását. Értesüléseink szerint Clujon hasonló akció indult meg az uccai szőnyegárutás betiltása érdekében.

— Új vámolási irodák. A turista és idegenforgalom fellendítésére Baile Herculane, Calimanesti, Slanicul Moldovei, Sinaia és Predeal állomásokon elvámolási fiókirodákat létesítettek, hogy a külföldi látogatók ne kényserüljenek a vizsgálatot a határállomásokon elvégeztetni.

— Francia professzor látogatása Clujon. Cernautiból jövet tegnap városunkba érkezett Olivier Martin professzor, a párisi egyetem híres jogi tanára. A professzort, aki gépkocsival érkezett ide, az egyetemi hatóságok dr. Emil Hatieganu jogikari dékánál az élükön, lelkes fogadtatásban részesítették. Martin professzor tegnap az egyetemi jogi karán a francia magánjog egységesítéséről nagyszámú hallgatóság előtt értékes előadást tartott. A professzor második előadását szombaton délután 6 órakor tartotta meg az egyetem melletti akadémiai kollégium épületében, amikor is a párisi egyetem történetét ismertette, ugyancsak népes hallgatóság előtt.

— Meghalt egy spanyol tábornok. Burgosból jelentik: Cabanellas tábornok Malagában 66 éves korában meghalt. Cabanellas volt a polgárháború kezdetén a spanyol nemzeti tanács, az úgynevezett junta elnöke.

Hurokra került a deszkafoltvaj

(CLUJ.) Pitu helybeli tartalékos százados néhány nappal ezelőtt bűnvádi feljelentést tett a rendőrségen, hogy ismeretlen tettes behatolt a Juliú Cezar utcában levő házának udvarára, ahonnan körülbelül 10.000 lej értékű deszkát és más épületfát vitt el. A nyomozás során a rendőrség bűnügyi osztályának emberei szombaton elfogtak egy Cionca Joan, a közeli Cionca községből származó napszámosfiút, akit a nagyobb mennyiségű deszkalopással gyanúsítottak. Vallatása során Cionca be is vallotta, hogy négyszer három-négy deszkát vitt el a károcsolt udvarából. Arról azonban nincs tudomása, hogy a többi deszkát és fát ki lopta el. A foltvaj végül megnevezte azokat az orgazdákat, akiknél az ellopott deszkákat értékesítette és most azoknak a kihallgatására kerül sor. A nyomozás és a kihallgatások befejezése után Cioncat átadják az ügyészségnek.

Helyszíni vizsgálóbírói szemle volt a huedini szabálytalanságok ügyében

(CLUJ.) Dr. Breban Emil vizsgálóbíró tegnap délután Gazdac titkár képviseletében kiszállt Huedin községbe, ahol Capusan Simion községi főtitkár ellen folytatott vizsgálattal kapcsolatosan végzett helyszíni kihallgatásokat. Capusan ellen már több hónappal ezelőtt megindult a fegyelmi vizsgálat különböző szabálytalanságok és visszaélések miatt. A községi főtitkár ugyanis többek között közmunkásokat végeztetett el hivatalos árlejtés kifizése nélkül, továbbá magasabb összegűről szóló nyugtákat íratott alá, mint amekkora összeget folyósított. A fegyelmi vizsgálat végül is megállapította, hogy Capusan elleni vádak nem alaptalanok és ekkor az ügyészségnél megtették a feljelentést, kérve a községi főtitkár megbüntetését.

A vizsgálat során dr. Breban vizsgálóbíró több tanút hallgatott ki, de szükségesnek látszott a helyszínre való kiszállás is, ami tegnap meg is történt.

— **Verekedési ügyben folytat nyomozást a rendőrség.** Sulyos kimenetelű verekedési ügy foglalkoztatja a helybeli hatóságokat. A rendőrség bűnügyi osztálya a mai napon őrizetbe vette és megkezdte a kihallgatását Cornea Grigore Spiru Maret utcában lakó fiatalembernek, aki súlyosan megverte Avram Cornel fiatal iparost. Kihallgatásának befejezése után Corneat átadják az ügyészségnek.

— **Anyák ünnepe.** A helybeli ref. leánygimnázium ma, vasárnap délután félhat órai kezdettel a belvárosi templomban Anyák-ünnepélyt rendez. A műsoron az iskolai növendékek által előadott versek és dalok szerepelnek.

— **Dr. Kelemen László főorvos előadása az EME-ben.** Az EME orvostudományi szakosztálya május 16-án este 9 órakor a református leánygimnázium fizika-termében (Bratianu 26.) tudományos ülést tart. Napirenden Kelemen László dr. a Református Kórház igazgató főorvosa tart előadást „Az elektro kardiographia alapfogalmai” címmel.

— **Nyugalomba vonul Tosa Gyula pénzügyi vezérfelügyelő.** Bucurestiből jelentik: A pénzügyminisztérium a folyó évi június elsejével több pénzügyi főtisztviselőt nyugdíjazott, részben a korhatár elérése, részben pedig a szolgálati idő betöltése miatt. Nyugalomba vonul a folyó évi június elsejével többek között Tosa Gyula pénzügyi vezérfelügyelő, aki jelenleg a timisoarai pénzügyi kerületet vezette, de aki évtizedeken át Clujon teljesített szolgálatot és előzékenységgel, jóindulattal, nagy szakértelmével osztatlan népszerűséget és tiszteteltet vívott ki személye iránt. Nyugalomba vonul június elsejével Szabó Lajos is, a turdai behajtási pénzügyigazgatóság szolgálati főnöke. Mindkét érdemes főtisztviselő 35 évig állott közszolgálatban.

Százmillió lejjel emelkedett a cluji árutőzsde múltévi forgalma

(CLUJ.) A cluji Árutőzsde Egyesület dr. Gherman Laurean elnökletével most tartotta meg rendes évi közgyűlést, amelyen a vezetőség beszámolt a tőzsde múltévi tevékenységéről. Pascu Valer, az Árutőzsde elnöke jelentésében kiemelte, hogy az 1937. évfolyam a mezőgazdasági termékek ára a kivétel fokozódása következtében emelkedett, de egyidejűleg megrágultak az ipari termékek is. A múltévi búzatermés a megelőző évek színvonalát alig maradt, a tengertermés viszont kitűnő volt. A tengerben az árutőzsde forgalma ennek ellenére mérsékelt maradt, mert a kormány — mint ismeretes — megtiltotta a 14 százalékos víztartalmú kukoricának vasuton való szállítását. A liszt-kereskedelem az állandó emelkedő ille-

tékek és adók miatt nehézségekkel küzdött.

A cluji Árutőzsde forgalma az 1937. évben 411 millió lejre emelkedett, az 1936. évi 301 millió lejről.

A jelentést a közgyűlés Pop Sever Fodor Viorel, Besa Eugen és dr. Joan Muica iparkamarai főtitkár hozzászólásai után egyhangúlag tudomásul vette, majd a tőzsdeválasztmány tagjaiul a következőket választotta meg: Elnök: dr. Gherman Laurian, alelnök: Besa Eugen, titkár: dr. Jon Muica, tagok: Pascu Valer, Hirsch Adolf, Jacob Adrian, Molnár Ernő, Herschkovits Imre, dr. Gáll Zsigmond, Weiss Béla, Török Bálint, Kelemen Bernát, dr. Sabin Cioranu, a Nemzeti Bank cluji aligazgatója, Rosca Nicolae és Hartig Vilmos.

Csak a munkaügyi felügyelő tarthat magánvállalatoknál vizsgálatot

(BUCURESTI.) A munkaügyi minisztériumhoz panaszok érkeztek, hogy olyan személyek is tartottak magánvállalatoknál vizsgálatot, akinek erre nincsen megfelelő jogosultságuk. Ezeknek a panaszoknak orvoslására a minisztérium most elrendelte, hogy a törvényes előírások értelmében a vállalatoknál vizsgálatot kizárólag a munkaügyi felügyelő eszközölhet saját szemével. Tehát a munkakamarai kiküldötteknek, vagy a szakmai kiküldötteknek nincsen ellenőrzési joguk.

Ez utóbbi személyeknek hatásköre csupán arra szorítkozhatik, hogy a tudomásukra jutott esetleges visszaéléseket közlik a munkaügyi felügyelővel és kéri a megfelelő vizsgálat megindítását. A munkaügyi felügyelő hatáskörébe

tartozik azután annak a kérdésnek eldöntése, hogy a kért vizsgálatot lefolytatja-e vagy sem és abba bevonja-e a Munkakamara, vagy a szakmai szervezetek képviselőit, avagy pedig mellőzi azokat. A vizsgálat tartama alatt a Munkakamara, vagy a szakmai szervezet esetleg bevont képviselőinek nincsen joguk a munkaadóhoz kérdéseket intézni, mivel ez kizárólag a munkaügyi felügyelő hatáskörébe tartozik. Más hatóságok, így a kereskedelmi és pénzügyminisztérium, valamint a Repülő Alap kiküldötteinek vizsgálati jogát a munkaügyi minisztériumnak ez az újabb rendelkezésetermészetesen nem érinti.

Bírószági bonyodalmak a padlásról elkobzott féldisznó körül -- a feljelentés visszavonásával

(CLUJ.) Két kisebb jelentőségű, de a maga nemében érdekes ügyben tartott tárgyalást szombaton a katonai törvényszék. Az egyik ügynek a vádlottja Bene Gheorghe az oradeai rendőrség egyik vezető szerepet vívó komiszárja volt, aki ellen magánlakásértés címén indult meg az eljárás. A feljelentést pedig ellene Nanase Vasile mészáros tette, aki feljelentésében előadta, hogy a rendőrtiszt egyik este házkutatási engedély nélkül behatolt lakásába és a padlásról elvitt egy fél disznót, aminek következtében ő érzékeny kárt szenvedett. A törvényszéki tárgyalás folyamán kiderült, hogy mit keresett a rendőrtiszt a mészáros udvarán. A vádlott komiszár ugyanis előadta, hogy tudomást szerzett arról, hogy a mészáros titokban állatokat vág le az udvarán és azokat értékesíti. Egy este tehát lesbe állott a kapu előtt és megpillantotta a mészáros, aki egy nagy késsel az udvaron levő istálló padlására osont. Utána lopózott és akkor érte tettenitélte.

amikor a padlásra akasztott fél disznóból levágott egy jókora darabot. De a saját szakállára végzett házkutatás kellemetlenségeket okozott neki: a mészáros magánlakásértés miatt feljelentette. A tárgyalás folyamán a feljelentő mészáros azonban vissza vont a vádját és elmondotta, hogy a feljelentést csak a felesége ösztönzésére tette meg, aki nagyon sajnálta a levágott féldisznó elvesztését. Tekintettel arra, hogy a panaszos visszavonta a feljelentést, a törvényszék megszüntette az eljárást a tulbuzgó rendőrtiszt ellen.

Még egy Jehova Isten tanui ügy. A másik ügy szereplője Brosteanu Grigore bihormegyei Petrid községbeli lakos volt, akit tiltott vallás propagálása állítottak a bíróság elé. A vádlott a Jehova Isten tanui című szektának tagja volt és ennek könyveit terjesztette. A csendőrség azonban letartóztatta és előállította. A bíróság rövid tárgyalás után a vádlottat egyhónapi elzárásra ítélt.

Hogyan szabályozta az új rendelet törvény a moratóriumra vonatkozó intézkedéseket?

(CLUJ.) A most életbeléptetett rendelet törvény — mint már röviden jelentettük — eltörölte a kényszerregezési eljárást. Így újból életbeléptek a régi királyságbeli kereskedelmi törvénynek a moratóriumra vonatkozó intézkedései. Eszerint az adós fizetése képtelenség esetén csődbe kerül, amely ugy a hitelezők kérésére, mint pedig hivatalból elrendelhető. A csődbejutott kereskedő azután 3 napon belül kérheti a csőd elrendeléséről szóló bírói határozat felfüggesztését, és

csak abban az esetben, ha igazolja, hogy fizetéseinek beszüntetését rendkívüli körülmények idézték elő, egyben pedig igazolja, hogy aktívuma meghaladja a passzívait és megfelelő biztosítékot is tud adni tartozásainak kifizetésére. Az adósnak ezzel a kéressel együtt be kell szolgáltatnia üzleti könyveit, mérlegét és a hitelezői névsort is. A bíró ezután a névsor alapján összehívja a hitelezőket a moratórium kérésnek megvitatása végett. A tárgyalás során kerül sor azoknak a személyeknek kijelölésére,

akik a moratórium szabályszerű lefolytatására felügyelnek. A bíró állapítja meg a moratórium határidejét is, amely hat hónapról hosszabb nem lehet. A moratóriumot élvező kereskedő ellen a moratórium ideje alatt nem lehet végrehajtást vezetni, kivéve, ha a követelések a moratórium kihirdetése utáni időkből származnak. Ingatlanra történt és bekebelezéssel biztosított tartozásokra, valamint adótartozásokra nem vonatkozik a moratórium. A moratórium esetében a tartozás teljes összege fizetendő ki. Csőd utáni kényszerregezés esetében, amely a csődeljárás bármely időszakában köthető, legalább is 60 százalékos kvóta fizetendő legfeljebb 18 hónapi idő alatt.

— **Időjárásjelentés.** A bucarestii időjárásutató intézet jelentése: Kisebb légnomás emelkedés, kissé derülő ég, gyenge szél, hőmérséklet emelkedés. Szombaton délben Bucurestiben 21 fok meleget mértek.

— **Újból emelkedtek a bőr-árak.** A nyersbőr-árak állandóan emelkednek, főleg az utóbbi hetekben. Erre való tekintettel a bőrgyárak rövid időn belül immár harmadszor emelték ugyancsak az áraikat. A bőr-árak emelkedése miatt érzékenyen érintett fogyasztó közönség az illetékes hatóságok sürgős és erőteljes intézkedését kéri a bőr-árak folytonos drágulásának megakadályozására, mert az áremelkedéseknek az üzleti spekuláció is jelentős szerepet játszik.

— **A választott bírók ügye.** Egy konkrét transsylvaniai jogesetben a Legfőbb Semmitűszék 1804-1937 számú határozatában kimondotta, hogy ha a felek által a szerződésben megnevezett választott bírák közül valamelyik elhal, akadályozva van, vagy tisztségéről lemond, illetőleg ugyanezen esetek valamelyike a fél által az ellenfél felhívására megnevezett választott bíróval történik, a felhívó félnek nem szükséges bíró nélkül maradt ellenfelét újabb bíró benevezésére felhívnia. Ez esetben ugyanis egyenesen a bírósághoz fordulhat a hiányzó választott bíró kinevezése végett.

— **Új városmajor építenek.** Cluj városa a volt városmajor ingatlanának a Baritiu gimnázium részére történt átengedése után most a Legfelsőbb Technikai Tanács jóváhagyásával 4,381.000 lej költségvetési előirányzat mellett új városmajor szándékszik építtetni.

— **A jóváíró levelek belyegkötelezettsége.** A jóváíró és terhelő levelek belyegkötelezettsége körüli vitákat lezárta a Nemzeti Légügyi Hivatal igazgatósága. A jövőben a jóváíró levelek mentesek a repülőbelyeg-illeték alól, abban az esetben, ha a levélben foglalt összegről előzetesen szabályosan felülbélyegezett számlát, vagy nyugtát adtak.

— **OLCSÓBB LESZ A VASUTI BÉRLET.** A vasuti bérletek árai június elsejével megolcsúlnak. Az új bérleti árak egyhónapi időre 3000 km.-en belül az összes vonalakra harmadosztályon 4430 (eddig 6464), másodikt osztályon 6956 (eddig 10.152) és első osztályon 10.023 (eddig 14.626) lej lesznek.

— **A cluji iparfelügyelőség hivatalos órái.** A cluji iparfelügyelőség a minisztérium utasítására a vasár- és ünnepnapokat követő munkanapokon délelőtt nem tart hivatalos órát, hanem csak délután félnyolctól félnyolc óráig.

— **A bucarestii CFR-kör hangversenye Clujon.** A bucarestii CFR-kör e hó 15-én, vasárnap délelőtt 11 órakor a Kogalniceanu 3. szám alatti egyetemi kollégium épületében Rogalschi karnagy vezetésével hangversenyt rendez.

— **Bengliu csendőrtábornok látogatása városunkban.** Tegnapi városunkba érkezett I. Bengliu csendőrségi tábornok, aki a cluji csendőrségi intézmények keretében tart szemlét.

— **Az Ipari Tanács is 7 százalékra mérsékelte a kamatlábat.** Minthogy a Nemzeti Bank a visszleszámitolási kamatlábat mérsékelte, az Ipari Tanács a hatáskörébe tartozó ipari hitelintézeteknél 7 százalékra csökkentette a kamatlábat.

Petrescu Comnen külügyminiszter nagy dezsönét adott Genfben a népszövetségi kiküldöttek tiszteletére

Erélyes intézkedéseket fogantatott a kormány a gazdasági élet fellendítésére — Kiutalták a májushavi járandóságokat — Bucurestiben összesítik az állampolgársági revízióra vonatkozó adatokat

(BUCURESTI.) A II. Károly király Öfelségéről elnevezett alanytárvány igazgatósága megbízta Victor John Popát, hogy vezesse azokat a munkálatokat, amelyeket a nemrégiben tűz következtében elpusztult diosti község újjáépítésére megkezdnek. Ezek az Öfelsége védnöksége alatti építkezések azt célozzák, hogy Diostiból megteremtse az a mintafalu-típust, amelyet a további faluépítési és falurendezési munkálatoknál modellül kívánnak tekinteni.

Egységesítik az állampolgársági revízió ügyét

Az igazságügyminisztérium elhatározta, hogy egyszerűsíteni fogja az állampolgársági revízióval kapcsolatos munkálatokat. Ebből a célból megbízta Eugen Detusara, az igazságügyminisztérium statisztikai hivatalának igazgatóját, hogy az ország egész területén folyó ilyen természetű munkálatokról készítsen egységes jelentést úgy a revízió tartama alatt, mint annak befejezése után. Az igazságügyi minisztérium pontos képet akar kapni az állampolgársági revízió eredményéről.

A valuta-igénylések kérdése
A nemzetgazdasági minisztérium a külkereskedelmi hivatallal egyetértésben közli az összes devizát igénylő magánfelekkel, hogy igényléseiket közvetlenül juttassák el a Nemzeti Bankhoz az idevonatkozó alakítások pontos betartása mellett. A Nemzeti Bank deviza kéréseket a lehetőségeknek megfelelőleg a legsürgősebben fogja minden esetben elintézni.

Nagy sikerrel járt a faültetési akció

Illetékes körök közlése szerint az ifjúság és a katonai előkészítők bevonásával megindított országos faültetési akció igen nagy sikerrel járt. 1930—1937-ig összesen 19.142 ilyen akciói szervezték meg és a faültetési ünnepeken összesen 3.014.178 személy vett részt. Beültetésre került 4.414.800 különféle fa, amelyekkel együttesen 7954 hektárnyi területet ültettek be.

A Népszövetség felhívása a román kormányhoz

A Népszövetség felhívást intézett a román kormányhoz, amelyben arra kérte, hogy alakítsa ugynevezett élelmezési tanulmányozási bizottságot. Ez a bizottság az ország lakosságának élelmezési problémáival foglalkozik és különös figyelmet szentel a csecsemő és a fiatalok táplálkozási kérdéseinek. Ezeket a bizottságokat világszerte megszervezik és adatait egységesítve fogják az emberiség javára értékesíteni.

Szigorúan ellenőrzik a nyilvános árlejtések szabályszerűségét

A kormány tudomására jutott, hogy egyes nyilvános árlejtéseken, amelyek az állam, vagy a vele kapcsolatos intézmények érdekében történtek, a nyilvános árlejtésen nem folytak le szabályszerűen. Így előfordult az is, hogy külföldi vagy nem román állampolgárok vezetése alatti cégek is részt vettek ilyen árlejtéseken és ajánlataik révén konkurenciát és hátrányos helyzetet teremtettek a belföldi inar számára. A kormány éppen ezért elhatározta, hogy a legszigorúbban foglalkozni az összes közszállítási árlejtésénél a szabályszerű előírások pontos betartásával, valamint arról, hogy ezeken az árlejtéseken kizárólag csak belföldi vállalatok vehessenek részt és a külföldi cégek ne okozhassanak konkurenciát a belföldi vállalatoknak.

Változások készülnek a Telefon Társaság vezetésében

A Tempo című lap jelentése szerint

a Telefon Társaság vezetésében közelebből jelentős változások lesznek.

Tilos minden közbenjárás a behozatali engedélyek körül

Illetékes helyről nyomtatékosan kijelentik, hogy a behozatali engedélyek kiadása körül mindennemű közbenjárás szigorúan tilos. Azoknak az igényléseknek, akik az előírásoknak megfelelnek, a behozatalnál és kivételnél minden közbenjárás nélkül pontosan eleget tesznek.

Kiutalták a májusi járandóságokat

Tegnap aláírásra került a legfelsőbb

királyi rendelet a májushavi nyugdíjak és fizetések kifizetésére. A rendelet összesen 1280 millió lejről szól. A kifizetések május 15-ike és június 5-ike között fognak megtörténni.

Ujabb elítélések

A cernautii katonai törvényszék egyenként három havi elzárásra ítélte Gheorghe Zelinschi és Anchidin Usieru teológiai hallgatókat, a volt vassárdai tagjait, jogtalan egyenruha viselésért Dumitru Sculeatot ugyanakkor szintén három hónapra ítélték, mert ellenszegülésre igatott.

Franasovici hazaérkezett

Franasovici varsói nagykövet Párisból tegnap Bucurestibe érkezett. A nagykövet május 21-én indul Varsóba, hogy elfoglalja ottani tisztségét.

Vége az adókiadásoknak

A pénzügyminisztérium szigorú körrendeletet juttatott el az alárendelt pénzügyi hatóságokhoz, amelyben közli velük, hogy tudomására jutott, miszerint bizonyos személyek a pénzügyigazgatóságokat molesztálják, abban a tekintetben, hogy befolyásukat a kijárási érvényesítésük egyes adófizetők javára. A miniszter rendeletében arra utasítja a pénzügyi hatóságokat, hogy az ilyen egyéneket haladéktalanul adják át az ügyészségnek, megfelelő eljárás céljából.

A külügyminiszter dezsönéje

Genfből érkező híradás szerint Petrescu

cu Comnen külügyminiszter tegnap a Bergues szálloda nagytermében dezsönét adott a Népszövetség elnökének, a francia és angol küldötteknek, a népszövetségi főtítkárságnak, valamint a kisant és a Balkán-szövetség kiküldöttjeinek tiszteletére. A dezsönén megjelent Munther lett külügyminiszter, a Népszövetségi Tanács jelenlegi ülésének elnöke, Bonnet francia külügyminiszter, Avenol népszövetségi főtítkárs, Ingram angol kiküldött, Bahrani az irani, Heidrich a csehszlovák, Subotici a jugoszláv, Sada a török, Arnal, Hoppenol és Chapuisat francia küldöttek és sok más előkelőség. A pezsgőbontásnál Petrescu Comnen mondott felkőszöntöt a Népszövetségre és beszédére Munthers válaszolt, éltetve II. Károly román király Öfelségét és Petrescu Comnen.

Elfogták a Bucurestiben agyonlőtt csendőraltiszti gyilkosait

(BUCURESTI.) Április 25-éről 26-ára virradó éjjel a Mihály nagyvadászról elnevezett bucurestii külvárosi negyedben megdöbbentő bűntény történt, amelynek a negyedhez beosztott csendőrségi egyik altisztje, Vasile Slavenschi esett áldozatul. A csendőraltiszti éjszakai körútját végezte, amikor egy gyanús viselkedő csoportra lett figyelmes. Felszólította a gyanús idegeneket, hogy álljanak meg és igazolják magukat. A csoportból az egyik férfi azonban igazolás helyett hirtelen előrántotta revolverét és lelőtte a csendőraltisztet, aki a helyszínen kiszenvedett. A gyilkos és társai ezután nyomtalanul eltűntek. A fővárosi rendőrség azóta szakadatlanul nyomozott. Szombaton

a rendőrség emberei véletlenül elfogtak egy veszedelmes cigányokból álló betörőbandát, amely közel 20 lopást és betörést követett el a fővárosban. A kihallgatások során a cigányok egyike elszölte magát és a további vizsgálat során kiderült, hogy ennek a bandának egyik tagja ölte meg Slavenschi. Egyelőre egyik sem akarja kifejezetten vállalni a bűntényt, mert azt mondják, hogy a kérdéses alkalommal több lövés is történt és nem tudják, hogy melyikük golyója ölte meg a csendőraltisztet. A nyomozást az ügben tovább folytatják, mert a rendőrségnek az a gyanúja, hogy a banda tagjainak lelkiismeretét más bűnök is terhelik.

Reuter jelenti:

(LONDON.) Ujguinea partvidékén újabb három ízben földrengés volt, amely több helyen pusztító szökőárt okozott. A bővebb részletek még hiányzanak.

(RIO DE JANEIRO.) A braziliai kormány hivatalos jelentése szerint az ország egész területén rend és nyugalom van. Tegnap elfogták az integralista puccs megszervezőjét is, aki felett a hadbírósg fog ítékezni.

(BUENOS AIRES.) Az argentin kormány új iskolatörvénye értelmében tilos mindennemű külföldi politikai eszmé tanítása és ismertetése. A törvény példaképpen a következő négy politikai áramlatot sorolja fel: nemzeti szocializmus, fasizmus, szociáldemokratizmus és kommunizmus.

(PRÁGA.) A csehszlovák hatóságok „mit kívánnunk” című cikke miatt elkövetették a lengyel népkisebbség hi-

(BRÜSSZEL.) A francia frank kizsét a belga frank is erősen megsínylette, mert árfolyama állandó ingadozást mutat.

(BERLIN.) A nemzeti szocialista kormány rendeletére megkezdik Ausztria területén a kőolaj-kutatásokat.

(LONDON.) Az aranypiac az utóbbi napokban rendkívül megélnéült, úgy, hogy naponta átlagban egymillió fontsterling értékű nemesfém cserél gazdát.

(BERLIN.) A német-csehszlovák kereskedelmi tárgyalások erősen közledek végükhöz. Aláírásra valószínűleg még e hét folyamán sor kerül.

(MALCHIN.) A macklenburgi Malchinban súlyos gőzkazán robbanás történt, mely 24 ember leforrázott. A szerencsétlenül jártak közül eddig kettő meghalt. Miután a vizsgálat során kiderült, hogy a kezelés körül mulasztás történt, a tulajdonost letartóztatták.

(BERLIN.) Hitler vezérkancellár rendeletére a hadsereg tisztjeiként a nemzeti szocialista közönsé („Deutscher grüsst”) vezették be.

(LONDON.) Chamberlain miniszterelnök weekendre skóciai birtokára utazott.

(PÁRIS.) Megkezdődött a külföldre szivárgott francia tőkék visszaönlése. Hozzávetőleges becslés szerint eddig 20 milliárd frankot hoztak vissza az országra.

(PRÁGA.) Kundt szudéta-németpárti képviselő, Henlein helyettese, Németországba utazott. Amint az Aschi sajtóiroda közli, Kundt látogatása magánjellegű.

(JERUZSÁLEM.) Az utolsó 48 óra alatt öt terrorcselekményről érkezett híradás. Merényletet követtek el a brit karhatalom ellen négy ízben, bombát dobtak autóbuszokra három helyen és tizenkét táviróvonalat vágtak el.

(LONDON.) A markhami bányászerecsétlenség áldozatainak száma 102-re emelkedett.

(ISTAMBUL.) Anatóliában újabb gyenge földlökést észleltek. A lakosság pánikszzerűen menekül a veszélyeztetett vidékekről.

(KAIRÓ.) A wawdisták tegnap nagyobb tüntetést rendeztek a Palesztina-felosztási terv ellen. Plakátokat hordottak körül: „Le a brit törekvésekkel!” felirással. A karhatalom és a tüntetők között összetűzésre is került a sor, amelynek folyamán kettő halálos és 8 könnyebb természetű sebesülés történt.

(BERLIN.) Göbbels dr. propagandaügyi miniszter legközelebb külföldi utra megy. Ennek fontosabb állomásai: Varsó, Budapest, Belgrád, Szófia és Athén lesznek.

Tesztelés

Anglia válogatottja 6:3 (4:2) arányban legyőzte a német válogatottat

(BERLIN.) Szombaton 100 ezer néző előtt Göbbels és Hess miniszterek jelenlétében mérték össze erejüket Anglia és Németország válogatott futballcsapatai. Anglia 6:3 (4:2) arányban legyőzte a németeket. Az első gólt az első félidő 16. p. Bastin lőtte. Néhány perc múlva Gellesch Németország részéről egyenlített, majd Broome 2:1-re, ugyancsak ő 3:1-re, Matens pedig 4:1-re növelte az angolok előnyét. A 44. percben Gauchel 4:2-re javította az eredményt. A második félidőben az angolok kettő, a németek egy gólt lőttek és így állították be a végeredményt.

Barátságos mérkőzést játszik vasárnap Aradon az AMTE labdarúgócsapata a Gloriával.

David felhagy a labdarúgással. Oradeáról jelentik: A bucurestii lapok értesülései szerint David, a NAC válogatott kapuvédője, felhagy a labdarúgással és a jövő évtől kezdve már nem játszik egyesületnek színeiben.

Románia válogatott csapata Angliában. A világbajnokság befejezése után a román válogatott csapat, bucurestii hírek szerint, ellátogat Angliába és ennek során két mérkőzést fog játszani Albionban.

— Uj számlabélyegek kerülnek forgalomba. A Nemzeti Repülőlapp új két részből álló számlabélyegeket hoz forgalomba, 4 lejes, továbbá 200 és 500 lejes címletekben.